**Rater of advertising:**

| | | |
|---|---|---|
| 2 inches, 1 column, | one year | $12.00 |
| " " " " | half year | 7.00 |
| " " " " | 3 months | 4.00 |
| " " " " | 1 month | 2.00 |
| " " " " | one insertment | 1.00 |
| 2 inches. 2 columns, | one year | $20.00 |
| " " " " | half year | 12.00 |
| " " " " | 3 months | 7.00 |
| " " " " | 1 month | 4.00 |
| " " " " | one insertment | 2.00 |
| 3 inches. 2 columns, | one year | $30.00 |
| " " " " | half year | [illegible] |
| " " " " | 3 months | [illegible] |
| " " " " | 1 month | [illegible] |
| " " " " | one insertment | [illegible] |

Payments for one year advertisement, half cash, balance after 6 months.
Paymments for all advertisements less than 1 year must be paid in advance.

# LIETUVA

**Preke apgarsinimu:**

| | | |
|---|---|---|
| 2 collai, 1 kolumna, | per meta | $12.00 |
| " " " " | pusia metu | 7.00 |
| " " " " | czwerty metu | 4.00 |
| " " " " | menesy | 2.00 |
| " " " " | wiena syky | 1.00 |
| 2 collai, 2 kolumnos, | per meta | $20.00 |
| " " " " | pusia metu | 12.00 |
| " " " " | czwerty metu | 7.00 |
| " " " " | menesy | 4.00 |
| " " " " | wiena syky | 2.00 |
| 3 collai. 2 kolumnos, | per meta | $30.00 |
| " " " " | pusia metu | 16.00 |
| " " " " | czwerty metu | 7.00 |
| " " " " | menesy | 5.00 |
| " " " " | wiena syky | 3.00 |

Už metiny apgarsinima, puse pinigu turi butie užmoketa isz wirszaus, o kita puse po 6 menesiu.
Už wisus kitus apgarsinimus, paduotus ant trumpesnio laiko kaip ant metu, turi butie užmoketi wisi pinigai isz wirszaus.

**Nr. 28.** CHICAGO, ILL., SUBATA, 13 Liepos, (JULY) 1895 m. **Metas III.**

ENTERED AT THE CHICAGO, ILL POST OFFICE AS SECOND CLASS MATTER.



NAUJAUSIS LIETUWISZKAS

# SAPNINYKAS

**jau iszejo isz po spaudos ir kiekwienas norintis gali jy szendien gautie.**

Yra tai diktoka knygele, turi 208 puslapius; surinktas isz daugel swetimtautiszku sapninyku ir suredytas pagal

## Tikra Persiszkai–Egiptiszka Sapninyka.

**SU 310 AISZKIU ABROZELIU.**

Geriausei iszguldo wisokius sapnus, koki tik žmogui prisisapnuot gali. Teipogi apraszo planietas ir paslaptis, kokias senowes žmones wartojo del nuspejimo ateites.

**Preke neapdaryto . . . 75c.**
**" apdaryto . . $1.00.**

**Kas užsiraszo laikraszty "Lietuva" ir užsimoka už ja du dolieriu isz wirszaus, gauna szy**

## SAPNINYKA DOWANU.

Pinigus galite siustie registrawotose gromatose, arba per "money order". Siunciant mažiau kaip wiena doliery, galite prisiustie pacztinemis 2-centinemis arba 1-centinemis markemis.

Siusdami pinigus wisada uždekite szitoky adresa:

**A. Olszewskis,**
**954 33rd st. CHICAGO, ILL.**


### In skaitytojus.

Szioms dienoms iszsiuntinejame knygelia sapnu tiems wisiems skaitytojams, kurie buwo užsimokeja už "Lietuva" po du dol. isz wirszaus, o tie kurie buwo tik po 1 doliery in mokeja, arba kuriu jau laikas yra iszsibaigias, tai meldžiame prisiustie po du dolierius už "Lietuva" ant ateinanczio meto tai gausite ir jus sapninyka dowanu.

In didesnius miestus iszsiunteme sapninyka ant agentu ranku, nes mažiau mumis darbo ir kaszto padaro.—In Baltimore Md. ant ranku Benowenturo Možeikos, Curtis Bay S. Baltimore.—In Brooklyna ant ranku Petro Abraiczio, 44 Fleet Pl.—In Cleveland, O. ant ranku Nikodemo Olszynsko, 825 S. Clair st.—In Elizabeth Port ant ranku Simono Makausko 82 Bond st.—In Minersville ant ranku Kazimioro Dragelio.—In Mt. Carmel ant ranku Petro Bieliausko.—In New Yorka ant ranku Motiejaus Zarewiciaus, 28 Scammel st.—In Pittsburgha ant ranku Petro Obiecuno 1012 Carson st.—In Shenandoah ant ranku Motiejaus Kupczynsko, 201 E. Centre st.—In Wilkes Barre ant ranku P. Alek, 64 S. Mead st.

Taigi tu wisu miestu užpraszome lietuwius nueitie prie augszciau paduotu agentu ir kuriems priguli gaut, tai gausite sapninyka, o kuriems nepriguli, tai galesite pas juos užsimoketie prenumerata už "Lietuva" tai teipgi gausite.

Nekurie skaitytojai ilgai nesulaukdami sapninyko, pamislyjo kad pamelawome ir kad wisai neprisiusime. To broliai ne mislikite, mes jeigu prižadejome tai ir isztesesime, ba ne esame Baczkausku, kuris yra papratias darytie isz sawo burnos szi.... mes to niekad nepadarysime.—Žinoma tokia knyga padarytie, tai ima arti pusia metu laiko, o cze ir kiti darbai pertraukia, už tai užeme ilgoka laika. Ale—gi dabar, tai tik spekit sapnuotie, o naujame sapninyke atrasyte wisokius iszguldymus.

RED.

## Isz Uzmares.

—o—

### Korespondencija.

Londonas 10 Sejos 95.

Pereita meta parkeliawo isz Amerikos kunigas, pralotas Bronikowskis. Apsistojo wietineje wokiecziu kataliku bažnyczioje. Praslinkus keletui menesiu, Bronikowskis patyre, kad czionai nemenkas wisai skaitlius Lietuwnyku, užmane jems susiszaukias pas sawia, kad neatbutinai reikalinga yra intaisytie sawo bažnyczia. (Br. lenkas lietuwiszkai nemoka).

Musu žmonelems labai tas Bronikowskio užmanymas patiko ir tuojaus nutare nusamdytie nama del bažnyczios.... Už keleto sanwaicziu — rudenyje pereito meto — stojosi bažnyczia! Lietuwnikai norejo prie bažnyczios intaisytie komisija, bet Br. priesztarawo ir Lietuwiai intikejo jo teisingumui(?) Bronikowskis toje bažnyczioje gaspadoriawo 10 menesiu: rinko pinigus ant bažnyczios ir kitokiu dalyku.... Ant galo — 17ta Gegužio pabego. Paliko bnžnyczia, neužmokejas rendos; skola rendos isznesza 60 swaru (600 rubliu). Nuskriaude daug žmoniu: skolijo no wisu, katras tik kiek turejo, paskui pabego, nei iszlup nepasakias.

Pora mokytesniu darbinyku ketina už poros sanwaicziu (nedeliu) iszleistie darbinykiszka laikraszty. Rasi, kaip žmones prades daugiau skaitytie, prades susiprastie. Nemiegokime.

K. PILENAS.

### Maskolija ir Japonija.

Neprisotinama Maskolija asztrina dantis ant salos Corea. Japonai kantriai žiuri in užplustanczius Maskolius. Žmonija Japonijos, užsineszusi ant Maskoliu, diena no dienos laukia apielinkybiu, idant uždraustie Maskoliams maiszytis terp Japonu ir Kynu. Urednykai Japonijos, kurie žino sekretus Walstijos, mislina kad laike triju menesiu gali inwyktie kare terp Japonijos ir maskolijos. Tai butu žingeidi kare ir gali tiketis, kad tai butu pradžia dideles Europines kares. Baisu.

### Kolera užmuszta.

Wienas asesorius gubernijos Tomsk, Sibirijoj, dasižinojo kad metuose 1893, kaime Trubaczewo tapo užmusztas wienas keleiwis už tai, kad žmones mislijo jogei jis esas kolera, ir po užmuszimu nuweže jo kuna in miszka ir tenai užkase. Asesorius pridejo daug wargo del iszradimo teisybes ir neužilgio dasižinojo no wieno kirgiso kame yra užkastas kunas "koleros". Daug gywentoju to kaimo suaresztawojo isz kuriu dasižinojo jogei tikrai teip atsitiko. Metuose 1892 ir 1893 žinoma buwo didžiausia kolera wisoj Rosijoj. Tame laike pribuwo in kaima Trubaczewa keleiwis, katras da niekados tenai nebuwo buwias. Giwentojai susirinko ir po ilgos konferencijos pripažino, kad tas nepažystamas keleiwis, turi butie "kolera", kuri atwažewo in ju kaima, del isznaikinimo gywentoju. Sugawo ta keleiwy iszkrete jo keszenius ir atrado suraszytus wisus aplinkinius kaimus. "A", sako jie, tu isznaikinai giwentojus kitu kainiu, dabar atejai ir mumis isznaikytie, bet mes tawia pamokysim". Iszwede jie ta keleiwy in miszka, perszowe jy, o paskui da musze su palkomis, pakol tas ne iszkwepawo paskutines dwasios. Potam suriszo jo kojas ir rankas ir užkase jy gilioje duobeje. Wardo ir prawardes užmusztojo negalima buwo iszrastie. 3 isz gywentoju to kaimo yra nusudyti ant 5 metu, o 9 ant 8 metu katorgos.

### Rinkimai Peru.

7 d. Liepos, Rapublikoje Peru, tapo atlikti balsawimai ant rinkimo uredniyku. Isz miesto Limo ateina žinia, kad tie rinkimai atsibuwo labai trukszmei. San Lazaro aprubežeje buwo daug szaudymu, bet nieko ne užmusze. Už tai mieste Chorillos inwyko kruwina kowa terp szalinyku Marany ir Billinghursto, kuriedu buwo kandidatais ant Prezidento. Szeszios ypatos užmustos ir daug sužeistu.

### Bulgarai Petersburge.

In Petersburga pribuwo pasiuntinys Bulgarijos, kurio mieriu yra padarytie wainika ant grabo mirusio caro ir del susineszimo palitikiszkuose reikaluose su Rosija. Jie atidawe wainika ir potam buwo užpraszyti pas ministra Labunowa, pas kury jie sawo kalboje iszreiszke didy prielankuma del Rosijos. Jie pasake, kad Bulgarai wisai nemislina imtie dalybos maisztuose su Macedonija.

### Paslaptingas mokslas Lietuwoje.

Maskoliszkas laikrasztis "Swiet" raszo, kad pagal žinias surinktas 1893 meta, atrasta; kad po Lietuwa daug mokina waikus wisai neistatimiszkai, tai yra ne pagal nora maskoliu istatu, bet sawotiszkai, paslapczioms. Teip Wilniaus redyboje pagawo teip be mokinant 31, Kauno 71, Gardino 49, Minsko 16, Mohilewo 4, iszwiso buwo 191 atsitikimas. Isz tu wisu atsitikimu, 111 uždrousto moksla pagawo terp žydu, o kitus terp krikszczioniu. Nors pagal skaitliu Wilniaus redyboje buwo mažiaus tokiu atsitikimu, wienok yra mislijama, kad ten daugiau mokina waikus paslaptingai, negu Kauno redyboje, nes kunigai ten kursto tewus prie mokinimo waiku namie sawo raszto daugiausei ant maldaknigiu, tiktai, kad Maskoliams ta paslaptis yra ne prieinama.

## Isz Amerikos.

—o—

### Geresni laikai.

Nera tos dienos, kuri neatneszta naujienu ape pagerejima laiku. Priesz kelias dienas Pittsburgiszkis Carnegie pakele mokesty sawo darbinykams ant 10 procentu ir jo pedomis seka kiti darbdawiai ywairiose walstijose. Priesz pora nedeliu keturios dideles firmos Chicagoje teipgi pakele mokesty ant 10 procentu. Tos firmos yra: Illinois Steel Co, Hibbard Spences, Barthett Co. Boilling Mills ir Crane Elevator Co., kuriose dirba tukstancziai žmoniu. Isz to matytie, kad geresni laikai, jau su mumis, bet nežine, ar bus geri del wisu, nes inejo in mada, kad prastas darbinykas turi padirbtie daugiau kaip du už ta paty mokesty, isz kur ne užtenka wisiems darbu, o kaip wisi ne tures darbu, teip negales straikuotie del pagražinimo senowes mokescziu.

### Arklinis Wagis.

Danesza isz Arkanso kas tenai neseniai atsitiko. 40 myliu in pietus no "Lietuwiszku Kolioniju", nustwere wagis wieno farmerio arkly ir nujojo in miestely De Vall Bluffs. Farmerys pasijutias, kad wagis nudume in ta pusia, sedo ant kito arklio ir jojo kitu keliu wagiui užuolanka. Sztai cze ir susitinka su wagiu girioje. Farmerys iszsitrauke rewolwery ir szowe in wagy, bet rewolweris buwo užrudijas ir wisai neuždege. Wagis turejo prie sawes muszkieta ir rewolwery, wienok isz baimes nukrito no arklio ant žemes; ale atsipeikejas pakilo ir szowe in farmery, bet nepataike in farmery, o tik in jo arkly. Farmerio arklys krito ant žemes, o wagis wel norejo sestie ant pawogtojo arklio ir begtie, bet jau arklys nesidawe jam pasigautie. Ant to trenksmo pradejo subegtie žmones, o wagis pasmuko in tankumynus girios.

Farmerys isz iszgasties per 5 minutas negalejo szneketie.

Žmones dasižinoja ape atsitikima—wieni kartuwias taise, o kiti apstoja ratu plota girios, jieszkojo wagies, bet jau nerada jo.

### Wagis.

Isz Canton, O. danesza szioky atsitikima: 28 Sejos, 74 adyna ryto prabudias isz miego Jonas Miliauskas pamate prieszai sawo lowa stowinty nepažystama žmogu. Nepažystamasis sako "da anksti keltis tik 4 adyna". Miliauskas atsake "gali but". O nepažystamasis iszsitrauke bonka su degtinia ir liepia gert, bet Miliauskas atsisake kad degtines negeria ir su kartu apsižiurejo, kad jau neturi sawo laikrodelio ir klausia nepažystamojo kur jo laikrodelis; ale nepažystamas ginasi kad jokio laikrodelio nemate ir wadina Miliauska žemyn ant alaus. Miliauskas suprato kad cze yra wagis ir atsake "gerai, eisim, palauk tik apsiredysiu". Su minuta jau buwo Miliauskas gatawas ir su wagim lipo abudu trepais žemyn. Miliauskas dalipias iki duriu, kur gulejo tu namu gaspadorius, szuktelejo, kad kogreicziausei pributu, o wagis pamatias kad cze gal but negerai, szoko begt, bet Miliauskas pagawo jy už apikakles ir laike, pakol gaspadorius nepribuwo. Tada wisi trys lipo ant wirszaus jieszkotie laikrodelio. Bejieszkant atrado palikta wagies bruslota ir jo keszeniuje Miliausko laikrodelis. O wagis ginasi kad tai ne jo tas bruslotas. Po ilgam gincziui insižiurejo, kad wagis apsiredias Miliausko bruslotu ir kelinemis; toliau pamate, kad Miliausko wisos drapanos yra sudetos per wagy in pundely ir gatawos tiktai nesztis. Tada jiedu pradejo wagy isz tu wisu drabužiu iszredytie, o jis nusidawe kwailu; gaspadorius pamislyjo ant wagies kad tai yra kokis draugas Miliausko ir kad jiedu per wisa nakty abudu gere ir wienas kito drabužiais susimaine, o Miliauskas pamislyjo, kad tai yra koks gaspadoriaus pažystamas, kad szis jam nieko už tai nesako ir teip wiens ant kito pasitikedami paleido wagy eit ant walnystos. Kada wagis isztruko, tada jie dasiprotejo jogei turejo wagy rankose ale paleido.

Ape 7 adyna wakare pasitaike Miliauskui but ant dypo ir wel pamate ta paty wagy jau ape dypa slankinejanty. Tada Miliauskas pasiszauke sawo gaspadoriu ir padawe wagy in palicijos rankas.

Už poros dienu buwo sudas ir wagis sude wiska prisipažino, už ka tapo nusudytu ant triju metu prie sunkiu darbu.

### Moteres marinykais.

Moteres kas walanda ima wirszu ant wyru. Dabar jos jau pradejo kabintis in marinikystia. Growiene DePulma, ukeska Californijos, apturejo neseniai diploma ant kapitono laiwo. Ana waldo sawo locna laiwa ant ramiuju juriu. Kita milionierka p. Carnegie pareikalawo, idant ja priimtie in skaitliu weikencziu sanariu kliubo marinyku New Yorke. Ji atliko jau keleta kelioniu per Atlantika ir tikisi, kad bus priimta.

Mergina Anna Desimoor isz Massachusetts perplauke isz Bostono in Liverpool, kaipo marinykas. Tiktai sugryžtant te suprato kad ji yra moteriszke. Iszeinantis Berlyne laikrasztis "Teewerkebrs Correspodenze" paduoda prawardias 25 moteriu, kurios ant laiwu užima wyriszkas wietas.

### Isz Mt Carmel Pa.

Mt. Carmel, Pa. 4 Liepos sudege gywenimai 7 familiju 4 lietuwiszku ir 3 lenkiszku. Namai prigulejo prie sziu ukesu: P. Szmelter lenko ant 2 familiju; B. Szwabausko lietuwio ant 2 familiju; P. Budnicko ant 2 familiju ir da wieno lenko ant wienos familijos. Teipogi apdege namai Petro Bieliausko, A. Buczynsko ir W. Kižio, kuriems padare bledes ant keliu deszimcziu dol. Apart namu daug žmones nukentejo ant sawo rakandu, nes beneszant isz namu daugybia wisokiu daiktu sulauže kitus no ulycziu suwoge ir tt.

Isz ko ugnis emesi, nera žinoma, nes kaipo 4 Liepos beweik wisi žmones buwo iszwažinoja in Shamokin ant lietuwiszko piknyko, o kiti kitur buwo iszsiskirstia tai uguy ne labai buwo kam gesytie.

---

Užsimokekit už "Lietuwa" $2, o gausite Sapninyka dowanu. Kas yra kaltas, o neužsimokes laike sziu dwieju nedeliu, tam "Lietuva" bus sulaikyta.

### Apwoge pasažieriny truky.

Trukis South Pacific geležinkelio tapo sulaikytas ir aprubawotas per tris wagius pereita nedelia, in pietus no Riddle stotes. Wagys padejo ant weži dinamita, kuris expliodawojo ir nunesze inžino prieszaky. Trukis tapo sustabdytas. Konduktorius T. J. Kearney iszbego laukan ir cze buwo patiktas szuwiu isz rewolwerio, kulka subraiže jo galwa ir jam prisake eitie in kara ir ten butie. Wienas wagis buwo ant augsztos wietos, isz kur galejo matytie wisa truky ir waktuotie wisus judejimus. Antras wagilius nuware inžinieriu su peczkuriu no inžino ir liepe eitie atidarytie express–kara. Expressmonas Donohue no pirmos alarmos apžiurejo gerybias ir uždare dežias. Potam wienas rubaunykas liepe jam atydarytie wiska ir wisiems butie sykiu, kaip jis pjauste wisokius registrawotus pakuš ir jieszkojo branguminu ir pinigu. Potam expressmanas, inžinierius ir peczkuris turejo eitie pagelbon, rubaunykams iszkratytie pasažierius. Cze wienas wagis atsistojas gale karo ir iszkelias ant wirszaus galwu rewolwery, prisake wisiems laikytie pakeltas rankas kaip antras krate pasažieriu kiszenius. Kas iszrode ant darbinyko tam nieko nedare. Pas wiena pasažieriu Pulmano kare atrado $400, o pas kitus tik no $3 iki 90 dolieriu. Isz wiso ateme ape $4000. Tame trukyje važiawo szerifas Clamath pawieto su kaliniu ir no jo ateme rewolwery. Kada wieni darbawosi widuje trukio su pasažieriais kiti lauke degino ir szaude dinamitus per adyna ir tris czwertis, idant sulaikytie baimeje pasažierius. Prieidami prie kamaraicziu turtinguju pasažieriu wagis paklause, kas joje važiuoja—wyras ar moteriszke ir moteriszkiu neužkabino. Wienas studentas buwo smarkei užmigias Pullmano kare ir nieko ne juto ape užpuolima. Wagis priejas prie jo, dure jam in szona ir liepe keltis. Rubaunykas atiminedamas gerybias no pasažieriu linksmai sznekejo ir juokawojo su jais.

Kaip wisi karai ir pasažieriu kiszeniai tapo iszkratyti, wiriausias isz wagiu liepe inžinieriui eitie in sziaurie, ir pats, užsukias žibury prieszakyje trukio, dawe penkis szuwius, kurie buwo ju suszneketu signalu ir wisi tamsinybese isznyko. Inžinas teip buwo susilpnytas, kad eme tris adynas laiko dawažiuotie iki Riddle, keturias mylias attogumo.

---

### PIKNYKAS LIETUWISZ. parapijos Philadelphijoje.

Philadelphijos lietuwiszka parapija isztaiso piknyka ant 20 dienos Liepos (July) menesio Schuzen Parke Camden, no Market str. Farry gali nuwažiuotie tiesiog in parka. Taigi užpraszo wisus brolius ir seseris Philadelphijos imtie daliwuma sziame smagiame pasibowyjime. Kadagi apart szokiu ir dailios muzikes bus intaisyta daugybe zobowu. Pasitikedamas, jog nei wienas ta diena neatsižades pributie, nes isz to wisas pelnas eis ant naudos Lietuwiszkos parapijos.

Prasides no ryto ir trauksis iki welam wakarui.

Nuoszirdžiai užpraszo

KOMITETAS PAR.

The Lithuanian Weekly
"Lietuva"
PUBLISHED EVERY SATURDAY.
Executes all kind of Job Printing and translating in all modern languages.

Subscription $2.00 per year.

All communications must be addressed
"Lietuva" Publishing Co.,
954 33rd St., Chicago, Ill.

Nedelinis Laikrasztis
"LIETUVA"
Iszeina kas Subata, Chicage, Ill.

KASZTUOJA:
ANT METU AMERIKOJE.....$2.00
IN UŽMARE.....$3.00

Užweizdetojas A. OLSZEWSKIS.

Rankraszcziai (korespondencijos) ir laiszkai turi buti adresawoti ant szio adreso:
„Lietuva" Publishing Co.
954 33rd STREET
CHICAGO, ILLINOIS.

Pinigai turi buti siunsti per MONEY ORDER arba REGISTRAWOTOJE GROMATOJ ant ranku
A. OLSZEWSKIO,
954 33rd St., Chicago, Ill.

## DA ISZ AMERIKOS.

ISZ

# Lietuwiszku Koloniju Arkanso.

"Lietuva" Ark., 1 Liepos.

Nepersenei raszeme ape speru budawojimasi musu koplyteles, taigi szendien linksma mums pasigyrtie, kad jau ta musu koplytele stojo po stogu. Koplytele yra gana diktoka ir sawo grażiu paweikslu redo wisa musu nauja kolionija, kuria ne koplytelia, bet tikra bażnyczia pawadytie galime. Nei wienas isz musu nesitikejo teip trumpam laike susilauktie bażnyczios szioje naujoje kolionijoje.— Wienok Mieliausias Diewas neapleido wargdieniu żmoniu —suteike mums darbsztu ir Diewobaiminga tewa dwasziszka, guod, kn. Jona Balcewicziu, kuris nepasigailejo sawo wargo, nei kaszto del musu gero ir szendien isz jo geradejystes turime cze Arkanse tikra Lietuwa ir Tewynia, už ka Jam po tukstanty kartu isztaremia szirdingiausia acziu.

Guodotinas musu probaszczius buwo szioms dienoms pas Jo Mylista Wyskupa mieste Little Rock ir užsiprasze idant teiktusi pributie ant paszwentinimo naujos musu bażnyteles, kuris su miela akwata prisiżadejo pributie ir aplankytie naujus lietuwiszkus kolionistus.

Teipogi turime pasigyrtie ir isz sawo linksmo gywenimo: esam wisi sweiki; kas nedelia susirenkame ant misziu szwentu ir ta diena linksmai praleidżiame prie garbes Diewo; o lauku waisiai neapsakytai gausus: rugiai ir awiżos jau nupjauti ir in ju wieta jau antri jawai užseti. Bulwes pirmutines nukastos ir jau antraisias sodiname. Grażiausiai iszrodo musu probaszczius żyrniai, po kuriu užsejimui palijo kelis sykius szwelnus lietus, tai żirniai iszbujojo per tris wuolantis augsztumo.

Teipogi wisi musu lietuwiai riszasi ir gywena sau grażiausiame sutikime. Dabar keletas lietuwiu: Juozas Butkus, A. Linauskas, S. Liszauskas, ir M. Gusczius susidejo in wiena kuopa, o in antra kuopa susidejo W. Kangisieris ir Fr. Urmonas ir pirkosi sau maszinas del riszimo szieno (Hay Press), su kurioms surisza po 10 tonu szieno per diena. Tik nelaime kad szymet szienas yra labai pigus, tiktai po $4 moka už tona, per ka yra mażai pelno. Teipogi Mateuszas Giedrikis pats wienas instenge tokia pat maszina nusipirktie ir dirba sau su didżiausiu pasisekimu.

Neužkenke nei begediszkos zaunos puskwailio Baczkausko, nors jis gana żmonis baide no Arkanso, bet niekas tokio melagio neklauso ir musu kolionijos, aczi ui Augszcziausiam Diewui, kasdien auga ir auga. Beje, girdejome kad jau jisai bankrutija, nes kompanija Arkanso lauku norejo paduot jy po sudu už gadinima biznio, ir jau wiskas buwo prirengta ant suaresztawojimo jo; ale kaip isztyre kad jis nieko neturi apart pusgorcziaus sugadintu literu ir priesz-patapines maszinos, tai ir mete in szaly: sako, "ka gausi isz ubago—wiškas kad jy pasodysi in "dżela" ir tai da reiks už tai užmoket, kad pawietas jy "dżeloje" maitys,,.

Mes kita karta mislyjome, kad tas Baczkauskas kaszin koks bagoczius, ale kaip dabar dasigirstame isz kompanijos, tai tas latrapalaikis nei dwieju centu nerawertas. Ale žinomas daiktas, kad su tokioms melagystemis da nei wienas nepralobo. — Tuszczejo, kaip subankrutys, tai gales ubagaudamas ateitie pas mus in Arkansa, tai musu probaszczius priims jy už skerdžiu karwiu ganytie. ARKANSO LIETUWIAI.

## Pasarga del Chicagiecziu.

Pittsburgh, 10 Liepos.

Guodotinas Redaktoriau!

Meldžiame patalpytie in jusu laikraszty szia pasarga del Chicagiecziu:

Pereita subata, 7 Liepos, iszważewo isz Pittsburgho in Chicaga, Jonas Skerys ir Juozas Brazauskis, kuriedu czionai apsuko daugybia žmoniu ir iszbego. Skerys yra lietuwys ir paeina isz kaimo Wersziu, Žagares walstes, Sziauliu pawieto, Kauno gub.

Jisai apsuko sziais asabas:

| | |
|---|---|
| Isz Paliukaiczio, kriaucziaus, paeme "siuta" ant iszmokesczio, už kury nunesze " " " | $18.00 |
| Dailiniui, saliunykui, nunesze | 10.00 |
| Už renda namu buwo kits "pasiranczyjas", " " | 12.00 |
| Jonui Kriaugžliui " " | 1.00 |
| Gaspadiniai už "boarda" | 15.00 |
| J. Dowelcziui " " " | 15.00 |
| W. Brazauskui " " " | 10.00 |
| A. Nawickui " " " | 5.00 |
| Draugystes už tikietus ant piknyko surinko $15.00 ir tuos nunesze " " " | 15.00 |
| Sykiu | $101.00 |

O Juozas Brazowskis yra lenku ir paeina isz Suwolku gub. Tasai nunesze sziems:

| | |
|---|---|
| W. Brazowskiui, sawo broliui " " " " " | $35.00 |
| A. Nawickui " " " | 15.00 |
| A. Kriaugžliui " " " | 5.00 |
| J. Brazauskui " " " | 15.00 |
| J, Zawistauskui " " " | 45.00 |
| Sykiu | $115.00 |

Ir tai da newiskas, nes in ta trumpa laika da newisi atsiszauke, kuriuos tie du meisteriai apsuko.

Delto praneszame Chicagiecziams, jeigu jie in tenai atsiwilktu, tai apsisaugokite, idant ir isz jusu centus iszwilioja neiszdumtu teip, kaip isz Pittsburgh'o.

PITTSBURGH'IECZIAI.

## Isz Haverhill, Mass.

Pas mus jau no ne kokio laiko yra apsigywenusi nors nedidele saujele lietuwiu, bet su lyg szioliei wisi darbawosi isz wieno su lenkais, už tai ju niekas negirdejo nei nepažino. Taigi dasigirdias ape tai guod. kn. J. Žebrys, pribuwo pas mumis 1894 m. iszklause mumis szwentos spawiedies ir suszaukias wisus in salia, paragino uždetie lietuwiszka draugystia broliszkos paszelpos, po wardu "Sz. Stepono", teip ir padareme—uždejome draugystia ir wiskas ejo labai gerai.

Ale szymet prisiartino welykine spawiedis, taigi mes ir wel pasipraszeme guod. kn. J. Žebry, kuris ant musu praszymo greitai pribuwo. Ale atważiuodamas nepasieme no wyskupo pawialyjima. Taigi lenkiszkas kunigas, wietinis probaszczius neinleido jo in bażnyczia ir mes, isz meiles lenku, turejome liktie be spawiedies.

Laukėmia mes iki pusmetinio mitingo, o sulaukia iszrinkome komiteta, kuris turejo neatbutinai parupytie kuniga. Pagal pasirupinima komiteto pribuwo guod. kn. Jaksztys isz Worcester, Mass. Iszklause wisus lietuwius welykines spawiedies, apteike SS. Sakramentais, pasake puiku pamoksla ir sudrutino wisus lietuwius lietuwysteje. Už ka mes Haverhill'o lietuwiai guodotiniems kunigams Jakszcziui ir Žebriui siuncziame szirdingiausia acziu ir dżiaugemes, kad per ju storonia nors pawirszutiniai jauczіamiesi lietuwiais ir nereikalaujame ponams lankams kloniotis.

M. NARKUNAS, sekr.

# Isz Chicagos.

—o—

## "Fourt of July"

(4ta Liepos).

Pereita nedelia Czetwerge tapo iszkilmingai apwaikszcziota amerikoniszka szwente ant paminejimo inwedimo liousybes ir neprigulmystes Amerike, kuri tapo priimta 4 d. Liepos (July) 1776 metuose. Ta diena yra wadinama, diena užgimimo szitos liuosos wieszpatystes. Amerikonai, kurie žino istorija sawo tewynes, ta diena su didesnia atyda ir karsztesniais jausmais atsimena ant anu didwyriu ir geradeju, kurie dirbo del labo ateinanczios gentkartes ir nors patys galwas padejo, bet tewynia sawo iszliuosawo isz po jungo Anglijos ir per praliejima kraujo, padare ja neprigulminga ir liuosa, teip kad laime szitame kraszte žiuri in akis kiekwienam, kad tik supratimas butu pas wisus. Ta ketwirta diena Liepos buwo jau szimtas dewiniolikta diena, apwaikszcziojama kas met su didelemis iszkilmemis ir parodomis, su tranksmingais szaudimais ir žiuburiais, idant kiekwienas neiszmanelis pajaustu, sawo szirdyje ta brangu paminejima garbingiausiu ir wercziausiu wyru, tapusiu aukomis už szita žemia. Ta diena atkreipe ant sawes atyda ne tik amerikoniszku ukesu, bet dawesi jaustie ir užmarinese wieszpatystese, kur tik buwo ta diena keliaunykai ar gywentojai Amerikos kilimo. Teip buwo akywi apwaikszcziojimai Europos miestuose — Londone, Wiennoje, Berlyne, Madride, Paryžiuje ir kituose didesniuose miestuose

Amerike tie apwaikszcziojimai ne wisada iszeina ant gero, nes per liuosai wisi elgiasi ta diena, beweik be jokio dažiurejimo. Teip mieste Chicagoje degindami be atsargos "firekrekerius" ir darydami kitas patrijotiszkas žaislias, daug bledes padare. Pagal pirmas surinktas žinias pasirode szeszios žmogystos užmusztos, ape dwideszimt smertinai sužeistu, arba tures nustotie nekuriu sanariu kuno; szeszios žmogystos tapo perszautos isz rewolweriu su tuszcziais pistonais ir daugybe lengwiau sužeistu. Teipgi ta diena buwo 48 gaisrai, terp kuriu apdege wienas fabrikas "Paul J. Dearnick & Co." po nr. 61–75 North, Halsted str. ir padare bledes ant $5.000.

Swarbiausis apwaikszcziojimas szwentes buwo "Sharpshooter's Parke", kur dalywawo darbinykiszkos unijos ir pribuwo pasiuntiniai uniju beweik isz wisu kampu Suwienytu Walstiju. Turejo kalbas wice-prezidentas Suwienytu Walstiju p. Stevenson, gubernatorius Mc.Kinley, ir didieji uniju wadowai. Teipogi ne užmirszo atlankytie tos darbinykiszkos iszkilmes ir swarbesnieje miesto urednykai, kaip Mayoras Swiftas, komissionierius Kent ir kiti. Pribuwusieje swecziai, kaip wice-prezidentas Stevenson, gubernatorius Mc.Kinley, Mayoras Swift, uniju wadowai ir kiti, tapo patikti trimis szuwiais dideliu bombu ir su trankminga muzika, kuri reže ape pusketwirtos adynos po pietu.

## Wagiliai ir buwo gywi laike amerikoniszkos szwentes.

Asztuoni wyrai, kurie kaip sako priguli prie "Henry street gang", sedo ant Dearborn stotes in Santa Fe truky 11 ad. 15 min. Jie nebuwo patemyti, kol dawažiawo iki 16 ulyczios. Nekurie isz ju buwo pirmame kare. Keturi isz ju apstojo wiena pasažieriu ir norejo iszkratytie kiszenius. Patemyti wagysteje, jie iszbego laukan isz karo, kur patiko konduktoriu, su kuriuom jie beregint susieme. Geležiniai szirdeszai no karu, atszokinejo no wieno ir no kito galu ir rewolweriai spraginejo wisur. Penki szimtai pasažieriu persigandia ne žinojo kur detis. Moteriszkes klyke ir alpo. Waikai buwo kawojami po sedinems. Nekurie baugesni wyrai traukesi in toliau apsaugotas wietas arba iszlaužia stiklus langu, jieszkojo iszganimo szokdami per juos. Nekurie drasesni grudosi in musztynia, idant apgintie nelaimingus.

Kaip konduktorius Tolbert patiko keturis wyrus, jis turejo rankoje szirdesza. Wagiliai prisiartino prie jo ir wisi isztrauke rewolwerius. Penktas wagilis teipgi nuszoko no wirszaus karo ir pristojo prie keturiu. Tuoj wadowas ju reže su rankena rewolwerio in kakta kondukteriui, kad tas net atsireme in tarpdury. Potam droże jam antra syk. Atsitraukias ir stojas twirtai ant koju, kondukturius dure sawo prieszui su szirdeszu. Potam jis parmusze wiena isz ju. Tuom tarpu pribuwo jam in pagelba "brekmonas" Read, kuris teipgi turejo koky geležiny inranki ir droże in tarpa wagiliu.

"Dabar asz tawia paimsiu," tare wienas ir atsigryžias in Reed, du syk szowe staczei in galwa. Bet ne pataike ir kulkos perlindo per langa, berdamos szukias stiklu in tarpa nusygandusiu pasažyriu. Pasažyriai da labjau persigando. Reed leido da syky sawo ginkla in bury užpuoliku ir tuom nuwaike juos. Du isz ju, numesti skersai kara, bego szale trukio, nes trukis ejo iszlengwo skersai "switczias". Abudu pradejo szaudytie in konduktoriu Tolbert. Wisos kulkos praszwilpe pro szaly, o tik wiena inlindo in kiszka deszines kojos konduktoriaus. Jau mislijo, kad triukszmas pasibaige. Du pirmieje karai buwo isztusztinti, langai iszdaužyti ir sedynes iszwartytos.

Kada konduktorius su brekmonu apžiurinejo sawo žaiždas ir pasažieriai pradejo gryžtie in sawo wietas, tuszcziuose karuose kas žin kas suriko: "Jie yra ant užpakalynes platformes"! Tuoj konduktorius ir brekmonas su sawo geležiniais ginklais ir pasažieriai su rewolweriais numusze juos szalin ir jie nuszokineja no trukio, nuejo in 23 ulyczia. Konduktorius Tolbert ir Reed buwo dikcziai apybraižyti, bet da galejo waldytie truky lig wietos.—Kitas trukis buwo iszejas in ta paty Columbia Parka biski ankszcziau. Tas trukis teipgi buwo užpultas per tuos paczius wagilius, bet no ten jie tapo nuwaryti lengwiau.

## Isz Dr-tes S. Daukanto.

Nedelioje, 7 Liepos, Draugyste "S. Daukanto" Chicagoje laike sawo susirinkima, ant kurio prisirasze net 14 nauju sanariu, nes kiekwienas mato, kad Dr-te S. Daukaunto bus naudingiausia Draugyste del wisu, ba czionai žmogus netiktai kad gaus paszelpa ligoje, ale da ir moksle gales sziek tiek prasilawytie. Ant mitingo pribuwo ir D-ras Stupnickis, kuris atważewo isz Shenandoah, Pa., o Dr-te žinodama ape jo sugabuma sutaisyme teatru, prasze, idant ir czionai dasidetu su sawo darbu surengime pirmutinio teatro del szios Dr-tes Chicagoje. D-ras Stupnickis greitai ant to pristojo ir prižadejo darbuotis del labo Dr-tes isz wisu sawo pajiegu. Tada nutare atgrajytie žaislia "Krażiu Skerdynes", kurios surengimu tuojaus D-ras užsiims.

Grajyjimas teatru yra tai naudingiausiu darbu del pakelimo suwo tautos. Ant tokiu teatru Lietuwiai pamato sawo akimis gywa paweiksla tikru atsitikimu musu tewyneje ir tada, norint di dżiausio atszalelio, užsidega szirdis meilia tewynes—Lietuwos, pradeda ape ja mislytie, pradeda ja isz naujo myletie ir gryžta prie jos kaipo tikras sunus Lietuwos.

Taigi ant atgrajyjimo tokio teatro reikia atsakancziu wyru ir merginu, kurie galetu užimtie wieta aktoriu. Už tai atsiszaukemia in wisas Chicagos lietuwaitias, kurios nors kiek nusijauczia gabesnems, tegul atsiszauke prie D-ro Stupnickio, 925 33rd st. ir užsiraszo in reda aktorku, o paszwentia keleta wakaru ant to, pramoksitia sawo užduotia ir galesitia iszžengtie ant scenos, kada bus reikalas.

Beje Draugyste nutare duot padarytie ženklelius, kurie perstatys paweiksla Simano Daukanto su plunksna rankoje. Toky ženklely tures nesziotie kiekwienas sanarys tos Dr-tes. Teipogi nutare ir szarpas duot padarytie, kurios bus mažytes, lietuwiszkoje spalwoje. Ant kito mitingo bus jau prabos ženkleliu, kurie bus intraukti in konstitucija.

Dr-te Simano Daukanto stosis didžiausia ir naudingiausia Draugystia, kuri bus nekaipo wainiku Lietuwiu Chicagoje, už tai wisi jauni wyrai priwalo prie jos prisiraszytie, jeigu mislina lietuwiais wadytis.

J. ALEKSANDRAWICZIUS, prez.

## In Chicaginias Draugystias.

Draugystes teiksis nesupyktie už neapgarsinima mitingu, nes už dyka nera galima to padarytie, o po antra negalime sawo žodžio mainytie, kury daweme pereitame numeryje. REDAKCIJA.

## Dideles krautuwes Chicagoje bankrutija.

Perdaug yra Chicagoje dideliu krautuwiu, kurios net jau pradeda bankrutytie. Wiena isz ju po wardu "Leader" tapo nupirkta per Siegel Cooper kompanija ir daugiau biznio po tuom wardu newarys. Kita didele krautuwe "Bell" tapo pereita panedelio ryta uždaryta per suda, pagal reikalawima "American Trust & Savings Bank". Locninyku krautuwes buwo per 12 metu H. Cohn.

## EXTRA MITINGAS.
## Lietuwiszkos Republikoniszkos Lygos.

Nedelioje, 14 Liepos, 1ma adyna po pietu, saleje L. Ažuko "Lietuwiszka Republikoniszka Lyga" laikys sawo "extra mitinga," ant kurio neatbutinai priwalo pributie delegatai isz kiekwieno Lietuwiszko Kliubo, nes yra labai swarbus dalykai. ant apswarstymo. Ant pereito mitingo ne pribuwo wisi delegatai ir per tai ne buwo galima swarbesniu dalyku nusprestie, isz tos priežasties yra szaukemas extra mitingas, ant kurio tur wisi pributie neatbutinai.

P. JONAITIS. prez.

## Grand Opening.

Szioms dienoms atidariau nauja lietuwiszka saliuna po nr. 52 Taylor str., o ant 13 ir 14 dienos Liepos rengiu didely baliu (Grand Opening) bus puiki lietuwiszka muzika ir kitokios zobowos, per tai užpraszau wisus lietuwius ir lietuwaitias atsilankytie, o busit ko grażiausei priimti.

Teipogi jeigu kas noretu no mania ta bizni (saliuna) pirktie, galima gaut už mažesnia prekia kaip yra wertas, o labjaus welyczia kawalieriui.

Su guodone P. BAKEWICZIUS.

## Elektriszki karai.

Metuose 1879, ant parodos Berlyne iszstate elektretechnikas Werner Siemens nauja maszina del warimo "streetkariu" su elektrika. Niekas tada nenorejo tiketie, kad no to laiko galetu po wisa swieta ineitie permaina ważewimo streetkariais. Taigi no to laiko pirmutinis kelias tapo iszdirbtas isz Berlyno in Charlottenburg ir karai stojo waromi su elektrika; potam inwede electrikiszkus karus Portrusze (Irlandijoj), Landwort'e (Halandijoj) ir t.t., sztai paskutineme laike pastojo ir Chicagoje elektrikiszki karai.

Inwedimas elektrikiszku karu daro daug gero, bet podraug nemažai ir blogo. — Gera galima pripažytie isz tos puses, kad nereikalauja in juos ugnies, nei angliu, nei žiburio ir per tai neturime no ju mieste jokiu dumu nei garo kas kenkia musu sweikatai; antra — turime greicziausy nuważewima kaip ant wisu kitokiu karu, kas yra dideliu palengwinimu musu darbuose. Bet isz antros puses to wiso gero matome nemaž ir blogo. Parokuokime kiek tai atliko nereikalingais arkliu, kuriuos farmeriai augindawo ir parduodawo "streetkariu" kompanijoms su sawo dideliu pelnu; parokuokime kiek per tai žmoniu liko be darbo, kurie pirmai turejo gera užsiemima prie dažiurejimo tu wisu arkliu o teipgi ir skaitlius karu isz tos pat priežasties sumažejo, per ka szimtai kunduktoriu ir draiweriu turejo darbo nustotie. Tai tas wiskas da but nieko, ale didžiausiu blogumu tu elektriszku karu yra, kad tik per 13 paskutiniu menesiu, o jau 162 žmogystas baisiai sužeide ir 19 ant smert užmusze. Kiek tai dabar žmoniu isz tos priežasties amžinai liko nelaimingais, netiktai patys bet ir ju szeimynos.

Tokeme dalyke turetu butie atsargesniais ir patis žmones, eidami skersai ulyczia, apsižiuretie in abi pusias ar isz kurios karas neatlekia; teipogi nereikia niekad inliptie nei iszliptie isz karo, pakol tas wisiszkai neapsistos, o tokiu budu puses tokiu atsitikimu nebutu.

— Panedelyje miesto Roda nutare panaikintie beweik nereikalingus trepus City Hall ir in ju wieta padirbtie keturis eleweiterius.

— Panedelio wakare užsidege krautuwes "Standard Oil" kompanijos, palei wežias Nortwestern geležinkelio, czwerti milios už Oak Park. Gaisras tesesi iki 2 adynos ryto ir padare bledes ant $5.000.

— Subatoje ir nedelioje 13 ir 14 diena Liepos, bus didelis balius atidarymo saliuno — "Grand Opening" po nr. 3081 Lock Lyman ir 31 str., ant kurio užpraszau wisus gerus lietuwius ir lietuwaitias atsilankytie, o datirsit puikaus priemimo.

Suo guodone N. URBONAS.

— Jeigu nori pirkt gera laikrodely, tai pirk pas "Independent Watch Co." 105 Brown st. Chicago, Ill. nes tai yra kompanija lietuwiszka ir atsius tau tikra ir gera laikrodely. Saugokis kitokiu kompaniju, nes tai wisos anos yra žydiszkos ir parduodami tau laikrodely apgaus tawe.

— Pirmas lietuwiszkas saliunas Chicagoje L. Ažuko, po nr. 3301 Auburn ave. ir kerte 33czios arti lietuwiszkos bažnyczios. Užlaiko wiska czsytai ir puikei. Wisada szaltas alus, puikus likeriai ir kwepenti cigarai. Užlaiko puikia salia del mitingu weseliju ir kitokiu zobowu. Jeigu isz kito miesto atważiuoja lietuwiai, gali atsilankyt ir spakainiai pernakwot, teipogi ir roda gaut.

— Wienas darbinykas, Fred Law, no kampo Ruble ir Canalport tapo užpultas per du wagilius ant platformos "Chicago Milwauke & St. Paul" geležinkelio, kaip trukis ejo po Lake str. tylto. Wagiliai norejo apwogtie jy, bet nepasiseke. Wienas isz ju musze jam in weida, permusze ant žemes ir dikczei sužeide. Potam tapo aresztowi William Ryan ir Patrich McKennan.

# ISTORIJA
# Suwienytu Walstiju
# AMERIKOS.

(Tasa.)

Neapkentamas royaliszkas gubernatorius Virginijoje, Dunmore megino sektie paweiksla Gage'o, užgriebdamas daugybia ammunicijos, kuria Virginijos tewinainiai turejo parengia. Patrick Henry paeme partija kariumenes ir priwerte Dunmore užmoketie už paimta paraka. Tada Dunmore megino keltie didesny triukszma, bet Virginiecziai iszwijo jy isz kolionijos. Po keliu menesiu pribuwo Britijos kariaunykai jam in pagelba ir Dunmore atkerszijo Virginiecziams, sudegindamas miesta Norfolk, kur stowejo laiwyne, 1 d. Sausio 1776 m.

Kolionistai isz Maine ir Georgia, tuojau po kowai po Lexintonu, griebesi už ginklu. Rudeny 1775 m. galybe kiekwieno royaliszko gubernatoriaus buwo atimta.

North Carolinoje žmonis buwo da drasesni. Buris tewinainiu susirinko Charlotte, Mecklenburg County, Gegužyje 1775 m. ir apskelbe neprigulmystia no Karaliaus ir Porliamento. Tas atsitikimas tapo pramintas "Mecklenburgo Deklaracija".

Gal primintie da, kad nors Amerikonu, kurie gulde galwa už liuosybia, buwo didesnis skatlius, wienok teipgi buwo wisose Kolionijose tokiu, kurie laikesi puses Karaliaus per wisa laika Rewoliucijos. Užtai jie buwo praminti "Royalistais" arba "Toristais" (t. y. užtarejais karaliszkos galybes).

### Kare su Canada.

Prasidejus kariai, Amerikonai nuswere, kad ne gal paliktie atdaro rubežiaus del Canados Royolistu. Už tai jie pirma užklause Canadiecziu, ar jie ne pristotu prie ju kariautie už liuosybia, o kad tie ne pristojo, Amerikonai nusprende pamusztie Canada.

Dwi koliumnos tapo nusiustos in Canada. Pirma kolumna, isz triju tukstancziu New Yorko ir Naujos Anglijos kareiwiu, po wadowystia Schuyler'io (o tam susirgus, liko po Montgomery) trauke ant miesto St. Johns, kuris tapo paimtas; potam ejo ant Montreal, kuris pasidawe 13 d. Lapkriczio. Daugelis isz Montgemery'o kareiwiu pabaige, pagal užraszu, sawo tarnysta ir nuejo namon. Su nedaug likusiu jis leidosi žemyn, pagal upia Sz. Lawryno, ant Quebec'o.

Umame laike, antra koliumna, po wadowystia wado Benedikto Arnoldo, pribuwo, per pusczias irgirias Maine, arti Quebec. Tos dwie koliumnos susitiko 1 d. Siekio ir ejo prieszai Quebec'o. Wisa Amerikonu syla buwo isz dewyniu szimtu wyru.

Paskutinia diena 1775 metu užpuole ant Quebec'o, bet nepasekmingai. Drasusis kareiwis Montgomery tapo užmusztas ir Arnoldas sužeistas.

Arnoldas su likusiais kareiwiais pasiliko per žiema už twirtyniu isz sniego arti Quebec. Bet sekanty pawasry, didele Britijos kariumene atstume juos atgal in Valstijas. Kariawimas Canadoje buwo pabaigtinu pakrikimu.—

## III. Kare 1776 metu.

Weikalai kares 1776 metu apima sawyje tris swarbius atsitikimus — apgulimas Bostono, apgulimas Charlestono, South Carolinoje ir kariawimai Washingtono New York'e ir New Jersey'e.

### Apgulimas Bostono.

Washingtono armija gulejo palei Bostona per žiema 1775—76 m. Miestas Boston tada da buwo apimtas per Britijos armija, po Generolu Howe. Buwo žinoma, kad pawasary pribus in Amerika da didele Britijos Armija. Delto Wahingtonui buwo paliepta paymtie Bostona.

Tapo priimtas per Washingtona planas parengtie baterijos ant "Dorchester Augsztocziu" (Heights of Dorchester), dabar South Boston. Tai buwo atlikta greitai ir paslaipcziai, kad Britijonai nusistebejo, pamatia miesta po Washingtono kanuolemis.

Generolas Howe, matidamas wis. tai, atydawe miesta ant tu iszlygu, kad jam tapo pawelita su jo kariumenia iszeitie isz miesto. Washingtonas apeme Bostona 17 d. Kowo. Generolas Howe nuwede sawo kariumenia in Halifat, kur jis lauke pribunant armijos 25 tukstancziu Britijos kareiwiu ir 17 tukstancziu Hessians, kuriuos Anglija renge del iszsiuntimo.

Washingtonas ne žinojo, kur Howe trauke su sawo kariumenia; bet bijodamas, idant Britijonai ne atplauktu in New Yorka, jis nusiunte sawo kariumenia in ana miesta.

### Apgulimas Charlestono.

Pirmas kariszkas užplaukimas Britijonu 1776 m. buwo nukreiptas ant Charlestono, South Carolinoje. Sejos menesyje, laiwyne po užžiura Sir Peter Parker'io ir kariumene isz dwideszimt penkiu szimtu Britijonu, po wadowystia Generolo Clinton, pasirode szale Charlestono.

Ineiga in uosta buwo apsaugota su twirtynia (praminta paskiau "Fort Moultrie"), padaryta isz smylcziu ir palminiu rastu ir garizawota keturiais szimtais wyru po wadu Moultria.

28 d. Sejosta twirtyne tapo užpulta no žemes ir no wandens. Bet tai buwo wisuotinas pakrikimas. Britijos laiwyne ir kariumene labai daug nustojo. In kelias dienas expedicija nuplauke isz Charlestono in New York'a.

South Carolina apturejo padekawonia no kongresso ir no wisos žemes už narsu apgynima Charlestono. Tai buwo iszganimu del wiso pietinio kraszto.

### Apskelbimas neprigulmystes.

DECLERATION OF INDEPENDENCE.

Tai yra akywas faktas Ankstywoje istorijoje Amerikos Rewoliucijos, kad jie da buwo padonais Anglijos. Isz pradžiu tikrai teip buwo; bet kare padare didelias permainas jausmuose Amerikonu.

Pawasary 1776 m. Britijos Parliamentas apszauke Amerikonus maisztinykais, susikelusiais priesz Waldžia ir renge didelia armija del numals szinima ju. Amerikonai isz sawo puses jaute, kad jiems ne daug truksta taptie neprigulmingais.

Kongressas, budamas swarbiausiu randu kolioniju, buwo atsakancziu kunu del apskelbimo neprigulmystes. 7 d. Sejos 1776 m. Riahard Henry Lee, isz Virginijos, inesze rezoliucija, kad "Suwienytos Kolionijos yra ir tur butie liuosomis ir neprigulmingomis Walstijomis". Ta rezoliucija tapo apswarstyta ir priimta 2 d. Liepos.

Tapo paskirtas komitetas kongresso del parengimo "Deklaracijos Neprigulmystes." Ta Daklaracija tapo paraszyta per Thomas Jeferson isz Virginijos. 4 d. Liepos (July) 1776 m. Daklaracija liko priimta per kongressa. No to laiko tos trilika kolioniju stojosi wiena wieszpatystia, po wardu "United States of America" tai yra "Suwienytos Walstijos Amerikos". Deklaracija buwo skaitoma po wisas bažnyczias ir kitas publicznas wietas.

### Kariawimas Washintono.

Walandoje apskelbimo Neprigulmystes, Washingtonas turejo New Yorke armija isz septinialikos tukstancziu. Per dwi dienas priesz Daklaracija Generolas Howe pribuwo su sawo armija isz Halifax ir apeme Staten Island. 12 d. Liepos laiwyne po Adminirolu Howe (brolis Generolo) pribuwo in Staten Island su nauja armija isz Europos. 1 d. Rugpjuczio kariumene po wadowystia Clintono, pribuwo isz South Carolinos. Dabar Generolas Howe turejo trisdeszimt tukstancziu kariumenes.

### Kowa Long Island'o Salon.

Howe'o planas buwo paimtie miesta Brooklyn'a pirm užpuolimo ant New Yorko. Del pasiwaktawimo no szito, Washingtonas pawede penkis tukstanczius wyru Generolui Putnam del apgynimo Long Islando.

Priesz gala Rugpjuczio Britijonai sulipo ant salos Long Island ir 27 d. Rugpjuczio pradejo su Amerikonais musza, praminta "Kowa po Long Islandu". Amerikonai tapo sumuszti. Jie daug patrotijo ir nustojo ape du tukstancziu wyru. Britijonai nustojo tik penkta daly to skaitliaus.

Po szito pamuszimo, Amerikonai atsitrauke in Brooklyno twirtynia. Britijonai nesuspejo jiems užbegtie kelio. Su dideliu gudrumu Washingtonas antra nakty po kowos, iszwede sawo syla in New Yorka, po priedanga nakties ir dujos.

Washingtonas žinojo, kad jis negali iszlaikytie New Yorko priesz didelia syla Britiszku kariszku laiwu. Delto jis apleido New York ir iszejo in Harlem. Cze metrame susiremime su Britijonais Amerikonai gawo wirszu. Isz Harlem Washingtonas isztrauke in White Plains. Cze jie teipgi turejo mažus susiremimus, kuriuose Britijonai pajeme wirszu. Amerikonai atsitrauke in uolinius kalnus "North Castle".

Britijonu komandierius, wietoje sekimo Amerikonu, sumislijo perwestie sawo armija in New Jersey. Po pirmam jis pamusze drutwietia Fort Washington. Szita twirtynia jis užgriebe su trim tukstancziais Amerikonu. 15 d. Lapkriczio.

Kaip tik Washingtonas pamate, kad, Howe eina in New Jersey, jis nuwede sawo maža syla per Hudson upia in New Jersey, palikdamas Generola Charles Lee laikytie North Castle.

Washingtonas ateme garizona no drutwietes Fort Lee (prieszai Fort Washington). Dabar jis turejo ape penkis tukstanczius wyru ir pradejo trauktis per New Yersey, 8 d. Siekio jis perejo upia Deleware.

Britijos syla, po greita kamanda Lordo Cornwallis, seke Amerikonus ir apeme New Brunswick, Princeton ir Tonton.

Amerikonu armija ilsejosi už Delaware, Ji buwo dabar blogame padejime isz priežasties sumažejimo ju sylos, nes matydami nepasisekimus, daugumas apleido armija. Washingtonas ne turejo daugiau per tris tukstanczius suwargusiu kareiwiu.

Washingtonas dabar be perstojo liepe Generolui Lee pristotie prie jo su syla, palikta Naw Yorko puseje. Lee ne klause Galop jis iszejo pasitiktie Washingtona, bet liko pats pagautas. Isz to buwo suprasta, kad Lee buwo prigawiku Amerikonu.

Britijonai New Jersey lauke kol užszala Deleware, idant pereitie ledu ir užimtie Philadelphia, Washingtonas sumislino "nukirptie jiems sparnus", kaip jis sakydawo.

Kaledu wakara 1776 m. Washingtonas perejo Deleware ir ryta užpuole ant penkiolika szimtu Hessians Trentone. Jis užgriebe tukstanty Hessians, o nustojo tik keturiu sawo wyru.

Szitas pasisekimas pakelia dwasia armijos ir Washingtono syla pradejo augtie skaitliuje. Wisa jo armija tapo pergabenta per Deleware, in Trenton.

Cornwallis dabar nusprende užpultie Amerikonus Trentone. Britijonai pribuwo 2 d. Sausio 1777 m. Bet Washingtonas ejo drasei ir stojosi užpakalyje Britijonu. Traukdamas in Prinaeton, jis pamusze daly prieszu. Tada Washingtonas trauke in Morristown.

Szitas pasekmingas ejimas Washingtono priwerte Britijonus atsitrauktie atgal. Teip Washingtonas apeme atgal beweik wisa New Jersey. Britijonai liko apsupti iki Brunswick ir Amboy. Washingtonas laikesi miesta Morristown ir tokeme padejime abi puses pasiliko žiemawotie.

UŽGROBIMAS RHODE ISLANDO.

8 d. Siekio kada Washingtonas traukesi per deleware Britijos laiwyne, po užžiura Sir Peter Parker'io, apeme sala Rhede Island ir kariszkos sylos apsisedo toje Walstijoje.

(Toliaus bus.)

## Žinios wisokios.

‡ Mt. Carmel yra sznekama, kad darbai pradesiant eit geriau. Duok Diewe.

‡ Austrijoje, mieste Laibach inwyko didis žemes drebejimas, kad siugrowe keliolika namu.

‡ Mieste Newton, Kan. wiesula daug namu iszdraske ir kitos bledes nemažai padare po sodžius.

‡ Mieste Gaston, Ga., wiesula teipgi daug namu iszarde ir deszimts žmoniu užmusze, o ape 20 sužeide.

‡ Mieste Hamburg, pabego prekikas Ernest Rambow, pridarias daug falszywu wekseliu ant dideliu pinigu.

‡ Audros Milwaukee, Wis. pagadino telegrafinius dratus, teip kad negalejo susižinotie su nekuriais miestais.

‡ Pagal statistika iždo Suwienytu Walstiju pasirodo, kad szymet turi 111.173.054.00 skolos daugiau kaip pereituose metuose.

‡ Anglijos Parlamentas tapo pertrauktas 8 d. Liepos ir atidetas ant 12 dienos Rugpjuczio. Rinkimai bus atlikti 13 ir15 diena Liepos.

‡ Ateina žinios isz Kubos, kad generolas pasikelusiu priesz waldžia, Porzero, tapo užmusztas kowoje su Ispan kariaiwiais palei Altagracija.

‡ Ant ežero Lugano Walakuose nuskendo 10 mergaicziu, važiuodamos namo isz darbo. Jos važiawo waltyje, kuri užejus audrai apsiwerte.

‡ 9 d. Liepos in Washingtona parwažiawo buwias sekretorius walstijos John W. Foster, kuris buwo prie padarymo sandaros terp Kynu ir Japonu ir parweže daug žingeidžiu žiniu.

‡ Isz Montreal raszo, kad ten susidauže trukis geležinkelio Grand Trunk prie Craig's Road kelio netoli Richmond. Penkiolika žmogystu užmusze ant wietos ir ape 40 bjauriai sužeide.

‡ Augszcziausis sudas Prusuose nusudyjo mieste Lipsk in kalejima prekika angliu isz Metz Hanna ant keturiu metu ir seržanta wokiszkos armijos Schreibera ant asztuoniu metu, už iszdawima Fracuzams kariszku sekretu Wokietijos.

‡ Isz Limerick, Airijoje, raszo, kad ten kliosztoriuje Laurell Hill užsinuodino wisos zokonykes, kuriu buwo szeszesdesimts keturios. Nieks ne supranta, kas anais galejo užnuodintie, nes pawalgusios kokiu waisiu, tuo wisos apsirgo. Dwi mire tuojaus, o kitos sunkiai serga.

‡ Cleveland'e, O. darbinykai dirbtuwes drato "American Wire Co". panedelio ryta susirinko ape 1500. ir nutare straikuosie. Kompanija apreiszke, kad jau prades dirbtie, bet darbinykai nei wienas nejo in darba ir fabriko ne atidare. Fabriku "Baackes" ir "S. P. Nail Co", wisai nemegino atidarytie. Ape 3000 darbinyku waikszczioja be darbo.

‡ Norwegiszkas laiwas "Oscar II" pribuwias szioms dienomis in Tacoma, Wash. isz Sibirijos, isz miesto Wladiwostok, atweže žinia, kad isztiesu neužilgo bus kare Rossijos su Japonija.

Žinoma yra, kad Wladiwostoke sutrauke Maskoliai 80.000 kariumenes ir yra parengti ant kares. Portas Wladiwostok yra pilnas torpedu ir kariszku laiwu prirengtu ant pradejimo kares.

### Debesis nukrito.

Atejna žine isz Bucharesto, Rumunijoje, kad ten teip didelis lietus buwo, kad užseme wisas luomas ir daug bledes padare. Sako, kad tai debesis truko ir nukrito ant žemes. Miestas Olanesci pusiau sugriautas. Bangos wandens iszwarte namus. Daug žmoniu pražuwo, kuriu da tik 10 atrado.

### Ape atwažewima in Amerika.

Lietuwiams yra gerai žinoma, kad Prusu palicija nenori inleistie emigrantus in Amerika su laiwakortems prisiustoms aniems isz Amerikos. Tankiai tokius pasažierius sulaiko Tilžeje ir priwerczia pirktie kitas szifkortias, o kaip pasažierius pinigu neturi, tai iszwaro per rubežiu ir atiduoda in rankas ruskos policijos. Wienok ne su wisais pasažieriais teip yra daroma. Kartais atsitinka, kad abudu pasažieriai turi atsiustas laiwakortias isz Amerikos — ir wiena isz ju leidžia važiuotie, o kita gražina atgal. — Dabar paklauskite delko tai teip.

Tas dalykas teip stowi: Prusai jau no nekokio laiko neleido nei wieno pasažieriaus isz Rosijos per sawo žemia in Amerika be paszporto ir metai laiko atgal jau beweik niekas isz Lietuwos negalejo per Prusus in Amerika inwažiuotie. Isz tos priežasties daugiausei nukentejo laiwines kompanijos, nes neturejo pasažieriu. Taigi isz tu wisu laiwyniu kompaniju susitare dwi prusiszkos turtingiausios kompanijos ir iszdirbo sau pawelyjima no sawo waldžios, iszdawinetie Rosijos pasažieriams, važiuojantiems per Prusus in Amerika, paszportus. Tos dwi kompanijos wadinasi: "North German Lloyd Co". ir "Hamburg American Packet Co". Tos dwi kompanijos po wisus Prusu miestus, parubežiu, turi sawo agentus, kaipo Bajoruose Eidkunuose ir t.t. ir pasažieriams pribuwusiems in toky miesta, su laiwakortems pirktomis isz tu-gi kompaniju, agentai iszduada jiems paszportus ir pra leidžia laimingai juos in laiwa. Tokiu budu kiekwienas pasažierius, ar jis pirks sau laiwakortia Prusuose, ar tures prisiusta isz Amerikos, bile tik toji bus pirkta ant wienos kurios isz szitu dwieju kompaniju, tai atwažiuos sau laimingai ir nieks jo neužtures.—Cze kalbejome tik ape dwi prusiszkas kompanijas, o kiek tai turime angliszku ir kitokiu laiwyniu kompaniju, kurios negali pasažieriams jokiu paszportu iszduotie ir tokiu budu jeigu pasažierius apturejo laiwakortia isz Amerikos ant angliszkos kompanijos, žinoma kad Prusu palicija jo nepraleis, bet priwerczia pirktie kita laiwakortia no szytu dwieju kompaniju, kurios duoda paszportus; arba gražina jy atgal.

Deltogi prasergstime wisus lietuwius, perkanczius laiwakortias, idant ant jokiu kitu liniju nepirktumete, kaip tik ant "North German Lloyd" arba ant Hamburg American", o atwažiuosite laimingai ir niekas jus neužkabines.

### Gryžorats.

Gryžoratis, arba kitaip "paukszcziu kelias", kury kiekwienas mato ant dangaus szwiesia nakty ir ant jo wisi žiuri su nusistebejimu, pas wisokias tautas turi ywairu warda. Pythagoras jy wadina "keliu, kuriuom duszios nulipa isz dangaus ir in dangu pagryžta". Owidius twirtina, jog tai yra "kelias kuriuom diewai ein in palocius Jowiszo. Persai jy wadina "keliu" pelgrimu gywasties"; Indijonai isz Rytines Indijos — "keliu diewobaimingu"; Skandinawai "keliu deiwaites Hel", (kuri yra diewaite myrio). Anglosaksai wadina jy "Earing street", kas reiszkia "keliu neturtingu dusziu". Finai, Lietuwiai ir Irokezai wadina jy "keliu paukszcziu", kurie senoweje buwo suprantami kai po duszios mirusiu. Amerikos Indijonai wadina jy "taku dwasiu" arba "keliu pelenu". — Danai mislina, kad tas gryžoratis buwo padarytas isz pieno ir kad dalis to pieno persimaine in sury; tas suris turi butie "menulis". Lenkai wadina jy "mleczna droga"....

### Wisada tas, kuris pats kokiu yra, tokiu ir kita wadina.

Netikusios karwes pawuodegys, o Baczkausko burna, tai yra wiena ir ta pati, ape ka skaitytojai gali persitikrytie isz jo paskutiniu numeriu "Saules". Jau tik tam tam žmogpalaikiui pradejo baisiai nesisektie su taje apdergta "saulepalaikia" ir matyt kad nabagas bile diena bankrutys, jeigu jau isz to piktumo griebesi net tokiu žodžiu, kokiu ir arsziausias beprotis drowetusi isztartie. Užkrete jisai nabagas sawo "Saulia" francuziszka liga, kuri jau isz to gal ik smert neiszsigydys.

Kur dingo tawo protas tu wargingas Baczkauskeli? ir kas tawe toky kwaila ant swieto paperejo? Asz suprantu kad tau laibai pikta, jeigu "Lietuva" tawo wisa bizny sulaiže; ale tai ka tau pades tie tawo pludimai? Neiszmaneli, tawo toki pludimai—tawes negelbes, ale da arsziau subjaurino tawo ta autkojy—"Saulia", no kurios dabar atsimes ir tie, kurie da newa ja skaite. Pasakyk tu man, kur tu mokinaisi tokiu gražiu, nauju žodžiu in polemika?— Gal but tu juos iszmokai isz sawo locnos praktikos, ba žmogui, kuris tokios ligos neturejas, toki žodžiai niekad negali ant misliu ateitie. Duodasi suprastie, kad tu kada nors turejai butie nesziotoju francuziszkos ligos— ar tik ne už tai ir isz Alwito tawe iszwijo? — Suprantama yra, kad WISADA TAS, KURIS PATS KOKIU YRA, TOKIU IR KITA WADINA. Wagis mislina, kad wisi žmones wagia; pasileistuwe mislina, kad wisos moterys yra paleistuwemis; teip tai ir Baczkauskas, budamas užkrestu francuziszka liga, nori ir kitus tokiais padarytie.— Nesiulyk, neiszmaneli, sawo ligos kitiems— pasidžiaug pats su jaje, kad buwai tokiu laimingu to dasistotie—nesziok sau ir gerekis.

Tu, besmegeni, su sawo gywuliszkais pludimais nekenki nei wieno biskio man, bet tik pats sau, ba mane pažysta žmones ne tik czionai, bet ir Lietuwoje pažino— žino ir mato kokiu esu ir kokiu buwau, ir tu sawo gywuliszku pludimu man nieko kenkt negali. — Sau, tai užkenkiai ir labai daug užkenkiai, ba pasirodei, kad esi gywuliu, o ne žmogum, nes žmones tokiu žodžiu newartoja, o ypacz da in laikraszty raszai; per tai apdergiai ta sawo saulepalaikia amžinai, užkretiai ja sawo francuziszka liga, kuri jau isz to niekad neiszsigydys. Dabar bus in pora: "Koks ponas— toks ir kromas"— koks iszduotojas toks jo ir laikrasztis.

Bus gana, ba su tokiu kales waiku nepritinka žmogui sznekettie; žinoma, kad szuwa, budamas szunies wietoje, turi lot— jam snuky neužimsi. Tegul sau loja, mes ant szunu lojimu wisai nepaisome, nors jis diena ir nakty lotu, nes wisi žino, kad Baczkauskas buwo szunim, tokiu ir stips.

## PAJIESZKOJIMAI.

Pajieszkau Antano Matusewicziaus, du metai atgal buwo jisai Baltimoreje, o dabar nežinau kur. Jeigu kas ape jy žinotu, teiksis man danesztie, nes turiu in jy labai swarbu reikala, arba tegul pats atsiszaukia ant adreso szito.

Jurgis Matusewiczius,
Box 112, Altus, Ark.

Asz Augustas Sadliauskis pajieszkau sawo sunaus, Antano Sadliausko, paeinanczio isz Kauno gubernijos, Raseiniu pawieto, Jurbarko walsties, pirmai gywena Scrantone Pa., o dabartes nežinau kur jis besiranda. Jeigu kas žinotu ape jy, arba jisai pats praszau maloningai duotie žinia tewui, nes yra labai swarbus dalykai. Mano adresas yra toks.

Mr. Aug. Sadliauskis(3—8)
954 33rd. st. Chicago Ill.

## Balius! Balius!

Benediktas Petrauskas ir Selwestras Wirszilas, po atidarimui naujo saliuno ant Goodspeed st. po nr. 4429 rengia didely baliu ant subatos ir nedelios, 13tos ir 14tos Liepos. Grajys muzika ant trubu, bus szokiai ir kitokios zabowos, ant ko užpraszo wisus lietuwius ir lietuwaitias atsilankytie.

Su guodone { B. PETRAUSKAS ir S. WIRSZILAS.

### GROMATOS

Lietuwiszkos ir lenkiszkos užsilaikia ant paczto.

676 Blikowski Ignaci
717 Dubinski Jakob
718 Dutkowski Antoni
739 Gordon L.
756 Jenczewski Kaz.
782 Liasko Stanjslaw
787 Linski Mr.
798 Mengel Antoni
842 Služewski Piotr.

### UŽMOKEJO UŽ LIETUVA

| | | |
|---|---|---|
| Ch. Matek | Melrose Park | 1.00 |
| J. Sutkus | Waukegan | 1.00 |
| J. Cuchynskas | Wilkes Barre | 1.00 |
| J. Dombrauskas | Philadelphia | 1.00 |
| J. Szimkewiczius | Cambridge | 1.00 |
| The Garlow | Hair Grower Co. | 1.00 |
| J. Jocis | S. Chicago | 1.00 |
| Kn. Žindžius | Detroit | 2.00 |
| J. Draugelis | Hardwood | 1.00 |
| J. Lukaszewiczius | Pittston | 1.00 |
| S. Derginch | Oronoque | 1,00 |
| A. Maciejauskas | Hyman | 1,00 |
| J. Draugelis | Sheboygan | 1.00 |
| A. Wiltrakis | Ansonia | 2.00 |
| G. Bekeris | Torrington | 1.00 |
| Kn. J. Kuras | Forest City | 1.00 |
| J. Noreika | Druecker | 1.00 |
| J. Tamuliunas | Athol | 1.00 |
| Ch. Busih | Southwick | 2.00 |
| J. Mataitis | Millville | 1.00 |
| J. Banaitis | Pittsburgh | 1.00 |
| J. Kreweck | " | 2.00 |
| J. Sawickas | Braceville | 2.00 |
| T. Marcinkewiczius | Baltimore | 2.00 |
| J. Augustaitis | Waname | 1.00 |
| P. Maczis | Elizabeth Port | 1.00 |
| J. Bubulas | North River | 1.00 |
| J. Balczewskis | McKees Rocks | 1.00 |
| J. Trijonis | Chicago | 2.00 |
| A. Kalasauskas | " | 1.00 |
| Ch. Kunca | " | 1.00 |
| J. Gustawas | " | 1.00 |
| K. Dominskis | " | 1.00 |
| T. Melynis | " | 1.00 |
| P. Ramoszka | " | 1.00 |
| J. Kazlauskas | " | 1.00 |
| K. Palszis | " | 1.00 |
| A. Jonikas | " | 1.00 |
| P. Damulis | " | 1.00 |
| W. Olszewskis | " | 1.00 |
| J. Szedbaras | " | 1.00 |
| Jos. Kunca | " | 1.00 |
| S. Szlepawiczius | " | 1.00 |
| Fr. Palionis | " | 2.00 |
| J. Szeputis | " | 1.00 |
| K. Klusewiczius | " | 2.00 |
| A. Audinis | " | 1.00 |


**HILLE'S FOTOGRAFAS,**

**3452 S. Halsted ul.**

Nujima puikias Fotografijas, už tuzina tiktai

**$2.00**

Ant weseliu ir kitokiu reikału nujima Fotografijas kopuikiausei.


## Katalogas knygu.

### Knygos maldu.

Aukso Aŀtorius arba Szaltinis dangiszku skarbu, puikiausiuose apdaruos, su sidabrineis ir kitokeis križelis, iszsodyta balcziauseiskauleleis, wisaip załatitos, 3.50 ir $4.00
Aukso Aŀtorius arba Szaltinis dangiszku skarbu, apdaryta drutoi skuroje, załatytais krasztais, druczjai apkaustyta ir su kabemis " " " $1.60
Apdaryta szagrine " " $2.00
Bałsas Bałandeles didžiauses ir puikiauseme apdare, balcziauseis kauleleis puikei iszauksuotais kryžeis po $3.00 ir 3.50
Bałsas Bałandeles arba Mažas Szaltineiis 75c
Bałsas Bałandeles Krisztolinis $2.50
Balsas Bałandeles szagrine " 1.50
Balsas Bałandeles su Officium Parwum 1.00
Garbe Diewui ant auksztybes, skuroje, ap kaustyta ir su kabe " $1.50
Iszganingi dumojimai ape sopulus szw. Marijos Panos " 20c
Meno szw. Marijos Panos 30c.
Mažas Aukso Altorius " 50c
Rażanczius amžinas " " 5c
Rażanczius ir draugyste " " 10c
Rażanczus amžinas ir su stacijoms " 5c
Szauksmas bałandeles " 30c
Stebukłai Diewo szw. Sakramente " 40c
Senas ir Naujes Aukso Aŀtorius, wokiszkoms litaroms " " " $1.60
Senas ir naujas Aukso Aŀtorius, skuroje apkaustytas ir su kabe " $1.60
Szlowinimas szw. Panos Marijos per menasius Gegužy Lapkrity ir kožnume laike 20c.
Tajemnyczios Gywojo Rażancziaus 15c
150 psalmu Dowido karaliaus ant paweikslo kanticzku " " 75c
Kanticzkos 75c.
Naujos kantiszkos formate knygos 75c

### Knygos Dwasiszkos.

Brostwos " " " 0.5c
Draugija del duszių " " 10c
Ewangelijos, drauge lietuwiszka i ir lenkiszka ant kožnos nedelos ir szwentes 75c
Pilotea arba kelas in maldinga giwenima 50c
Garsas ape baisibia sudo Diewo " 25c
Gydyklos no baimes smerties 25c.
Gywenimai szw. Diewo ir III zokonas sz. Franciszkaus 20c.
Gywenimai Szwentuju Diewo " 50c
Gywenimas szwento Benedikto " 10c
Gywenimas szwencz. Marijos Panos " 20c
Gywenima wisu Szwentu ant kožnos dienos 4 dideles knygos, kožna po " 65c
Istorija Kataliku Bažnyczios $1.00
Istorija seno ir naujo istatimo su abrozeleis 15c
Istorija seno istatimo no pat sutwerimo pasaulės iki užgimimo Kristuso 25c
Istorija szwenta seno ir naujo istatymo no sutwerimo swieto iki smerti Kristuso 15c
Iszguldymas metiniu szwenczių " 10c
Kas yra griekas? łabai naudinga knygele 15c
Kalba ape Kataliku tikejima 15c
Kaip apspakajitie sumianija " 15c
Kanczia wieszpaties Jezaus arba Gawenios knygele 20c
Lietuwiszkos miszios su natom is 10c
Moksłas Rymo Kataliku " 40c
Moksłas kataliku. " " 15c
Pamoksłai ape suda Diewo " 15c
Pamoksłai ant didžiuju metiniu szwenczių ir didžiosios nedelos " 50c
Pekla arba amžinas pragasas 75c
Perspejimas ape szwenta tikejima " 10c
Perkratimas sumianijos " 20c
Prisigatawojimas ant smerczio " 40c
Raktas in dangu " " 15c
Trumpos Katekizmos pagal kuniga Pilakauskio 15
Trumpi Pamokinimai ir Rodos iszimta isz knygu kun. K. Antonewicziaus. 10
Wadowas in dangu " 40c
Wartai dangaus " 15c
Wadowas aplankaucziu kanczios Wieszpaties Jezuso Kristuso " 15

### Knygos mokslyszkos.

AKYWI APSIREISZKIMAI, ant kuriu žmones nuolatos žiuri, bet ju gerai nesupran-ta; su 7 abrozeliais. Naudingiause knygele ant swieto del dasižinojimo isz ko darosi žaibai, griausmai, lietus ir sniegas; kas yra debesiai ir ant ko jie laikosi. Preke.... 30c
Etnoliogiszkos smulkmenos 25c
Naujas Lementorius lietuwiszkas " 10c
Spasabas greito iszsimokinimo angelskos kalbos ne apdarytas " " $1.00
o apdarytas " $1.25
Istorija Europos su mapoms 50
Ka darytie, kad butume sweiku ir ilgai gywentume... 10c.
Lietuwiszkas Kalendorius ant metu 1895 " 15c
Lietuwiszki Rasztai ir Rasztinykai 50c.
Trumpa senowes Lietuwiu Istorija " 10c
Lementorius Lietuwiszkas su peteriais, kotekizmais ir mistranturu. 10c
Lengwas budas paczłam per sawes pramoktie rasztie, del nemokancziu 10c
Pilnas szimtmetinis kalendorius su planetomis 15c.
Žodynas keturiose kałbose: lietuwiszkai łatwiszkai, lenkiszkai, ir ruskai, yra geriause knyga del norinczių iszmoktie lenkiszkos, ruskos arba łatwiszkos kalbos " " $2.00
Kasdienines Maldos " 5c
Pradžemokslis Rankos Raszto del norinczių iszmoktie grażiai raszytie 10c
Abrozas "Kražiu skerdynes" perstato kaip maskolai pjowe lietuwius prie bažnyczios Kražiu mėtuose 1893. Ganetinai didelis. Prekė " 50c
o su prisiuntimu " 60c


WIENATINIS
**Lietuwiszkas ÷ Saliunas**

JONO ABRAICZIO,
82 Riverdale av., Yonkers, N. Y.

Pas mane randasi puikiausias Alus, geriause Degtine pargabenta isz užmares. Cigarai isz Turkijos, skanus in rukyma, dumai kwepenti.—Pas mane lietuwys atważewias gali gautie ramia nakwynia ir prieteliszka roda. Teipogi turiu gera

SALIA

del mitingu, baliu ir weselių.
Jei in Yonkers atkeliausi,
pas ABRAITY wiska gausi.
Ateik broli pamatytie
ir to wiso pabandytie.

KAS IN CLEVELANDA ATKELAUSIT PAS OLSZYNSKA WISKO GAUSIT:

**Szałto ałaus, geros arielkos ir Kwepencziu Cigaru.**

ATEIK BROLI PAMATYTIE IR TO WISO PABANDYTIE.

Gywenu po nr. 825 St. Clair str.

**Cleveland, O.**

Turiu puikiausia Karczema isz wisu Clevelando lietuwiu ir daugiause wisokiu gerymu užłaikau

M. Wyszniauskiene.

**403 Henderson st., Jersei City, N. J.**

— užlaiko —

**PUIKIAUSIA SALIUNA**

wisame mieste Jersei City. Geriausias Alus, Arielkos, Wynai, Likieriai ir t.t. Turi gera didelia salia del susirinkimu, mitingu, baliu ir weseliju; turi daugybia ruimu ant pasamdymo del lietuwiszku familiju, rentas labai pigus. Rodyjame wisiems eitie pas sawus, o ne pas swetimtauczius.

Perkeliau Sawo Offisa

isz po nr. 3117 po nr. 3121

— ir —

uždejau banka del užkawojimo pinigu, in kuriapriimu pinigus no $5 ir augszcziau ir moku už juos procenta.

**Kam turit waikszcziot?**

Pas kitus ir duotis apsigaudinet, kad galitia teip lygei gerai ir pigei atliktie interesus pas sawo žmogu. Ateikit ir persiludykit.

Uždejau nauja banka ant užkawojimo gali sudet pinigus no $5 ir daugiau pinigu, už kuriuos moku procenta.

SZIFKORTES

ant geriausiju liniu isz Chicago per NewYorka in Berlina ir isz Berlino in Chicaga.

Isziuntimas pinigu in sena kraju.

UWAGA:

Rublis.................53½
Guldenas..............39¾
Marka.................24¼

**Julian Piotrowski,**

3121 Laurel ul., ant Bridgeporto

**$1800.00**
**GIVEN AWAY TO INVENTORS.**

**$150.00 every month given away to any one who applies through us for the most meritorious patent during the month preceding.**

**We secure the best patents for our clients,** and the object of this offer is to encourage inventors to keep track of their bright ideas. At the same time we wish to impress upon the public the fact that

**IT'S THE SIMPLE, TRIVIAL INVENTIONS THAT YIELD FORTUNES,**

such as the "car-window" which can be easily slid up and down without breaking the passenger's back, "sauce-pan," "collar-button," "nut-lock," "bottle-stopper," and a thousand other little things that most any one can find a way of improving; and these simple inventions are the ones that bring largest returns to the author. Try to think of something to invent.

**IT IS NOT SO HARD AS IT SEEMS.**

Patents taken out through us receive special notice in the "National Recorder," published at Washington, D. C., which is the best newspaper published in America in the interests of inventors. We furnish a year's subscription to this journal, free of cost, to all our clients. We also advertise, free of cost, the invention each month which wins our $150 prize, and hundreds of thousands of copies of the "National Recorder," containing a sketch of the winner, and a description of his invention, will be scattered throughout the United States among capitalists and manufacturers, thus bringing to their attention the merits of the invention.

All communications regarded strictly confidential.

Address

**JOHN WEDDERBURN & CO.,**
**Solicitors of American and Foreign Patents,**
**618 F Street, N. W.,**
**Box 385. Washington, D. C.**

*Reference—editor of this paper. Write for our 50-page pamphlet, FREE.*

PRISIUSIME TAMISTAI KATALIOGA DYKAI LIETUWISZKA LIETUWISZKA
JEJGU NORI PIRKTIE ZIEDA, LAIKRODELY, ARBA LENCIUGELY.
Adresawokit:
THE INDEPENDENT WATCH CO.
105. BROWN ST.
CHICAGO, ILLS.

**S. BAROS** FORMERLY OF

**M. ROSENBAUM & CO.**

LITUWISZKAI LENKISZKA BANKA.

**400 Grand Street, NEW YORK, N. Y.**

Wyrai! duodu jums žinia, kad mes parduodam Szifkortes ant wisu greicziausiu laiwu už pigiausia preke, siuncziame pinigus, kuriuos jusu prieteliai gaaua in 15 dienu. Musu kantoroje galite susiszneketie lietuwiszkai ir lenkiszkai. Ateikite ir persiliudykite, kad mes per 15 metu su kožnu apsiejome teisingai. Teipogi parduodame tikietus ant wisu geležinkeliu Amerikoje ir Europoje.

KANTORAI MUSU EUROPOJE YRA TOKI:
31 Admiralitat strasse, Hamburg. 20 Mauskade, Rotterdam.
46 Heerdenthorsteinweg. Bremen.

**JONAS ZAWECKAS**
3314 MUSPRATT STREET
atidare naujei

Krautuwia Angliu.

Atweža anglius kožnam in namus ir parduoda pigiau kaip wisi kiti angliniai expresmanai. Teipogi užsiima expresysta perkraustymu ir perważiojimu wisokiu daiktu. Rodyjame wisiems geriau eitie pas sawo žmogu lietuwy, nei kaip pas swetimtauty,

(24—3)

LIETUWISZKAS

SALUNAS

**Juozupo Działtwos,**

3253 Laurel ul. ir kampas 33 ul.

Užłaikau swieżia Bawarska Alu, seneuses gereuses Arielkas, Likierius ir kwepenczius Cigarus.—Kazdien swieżas užkandis.

Atejk Broli pamatitie
Ir to wiso pabanditie

J. DZIAŁTWA, 3253 Laurel ul.

LIETUWISZKAS SALIUNAS.

Kasparo Majausko,

**3357 Fisk St. CHICAGO.**

Užlaikau geriausius gerimus, kaipo tai: szalta Alu, seniausia Degtinia, Wyna, Likierius ir kwepenczius Cigarus, teipogi ir Biljarda del zabowos. Užpraszau wisus lietuwius atsilankytie.

Kasp. Majauskas. (15—12).

— NAUJAS —
LIETUWISZKAS SALIUNAS.

Felikso Majausko,
**3234 Ulman st Chicago.**

Užlaikau swieżia bawarska Alu, geriausias ir seniausias Arielkas, Wyna, Likierius ir puikiausius Cigarus.

Ateik Broli pamatytie ir to wiso pabandytie.

F. Majauskas. (15—12)

WEINATINIS LIETUWISZKAS

SALIUNAS,

Winco M. Kaczergio

338 Anderson str. Jersey City.

—o—

Užlaikau puiku szalta Alu, Degtinia tikra ruginia, lietuwiszka Trejonkia wisokiu Wynu ir Likieriu. Turiu Billiarda del zabowu. Pas mane gali gautie kiek wienas pakelewingas puikia nakwynia ir geriausia roda duodu del sawo broliu.

W.M. KACZERGIS.

KAZIMIERAS PETRIKAS

LIETUWISZKAS AGENTAS.

Siunczia pinigus in wisas dalis swieto ir parduoda szifkortias ant geriausiu laiwu pigiausei ir tesingiausei.

Ofisas: 314 E. Centre str.,
**Mahanoy City. Pa.**

Puikiausias Salunas

**wisam mieste Shenandoah**

— pas —

**J. Kupczynska ir Broly.**

Kampas E. Centre & Bowers str.

Wiskas yra czysta, gerymai wisoki pirmos klasos, o žmones isz duszios prieteliszki. Rodyjame wisiems lietuwiams, turintiems wałandeła łaiko atsiłankytie pas sawo brolus lietuwius, o busitia kogražiausei priimti. Teipogi ir naujai pribunantiems in Shenandoah welyjame nusiduotie kaipo in geriausia ir in tikra lietuwiszka użeiga

KASPAR BARTKOWIAK,

**Konstabelis Pawietawas.**

**IR NOTARY PUBLIC.**

Iszprowoja geriausei wisokias prowas wisuose suduose. Kłumoczyja kałbose: lenkiszkoje, wokiszkoje ir angelskoje. Teipogi kolektawoja pinigus už wisokias skołas. Gywena po nr.

**3200 Muspratt st., kerte 32 st.**

NAUJA
LENKISZKA APTIEKA

Tapo atidaryta po nr.
972 31st St. kerte Ulman.

Apžiureta daugybe wisokiu gydyklu naminiu ir importawotu. Receptai diena ir nakty yra iszduodami koatsargiausei. Daktarus, kas kokius nori, gali pasziauktie in aptieka per telefona už dyka. Teipogi toje pat aptiekoje randasi kasdien D-ras J. L. Wistein no 2 iki 4 po pietu.

Telefonas: Yards 848.

**A. ZDANAWICZIUS,**
181 Salem ul.
**BOSTON, MASS.,**

Uždejo pirma lietuwis. agentura

Parduoda laiwakortes (szifkortes) ant greicziausiu laiwu in ir isz Europos, iszmaino ir siunczia pinigus in wisas swieto szalis kuomipigiausei ir in 4 nedeles po iszsiuntimo parodo kwita su priemusio pasiraszymu.

Keliaujantiems in Europa, kurie perka laiwakortes jo ofice duoda tikieta už dyka, net in pat New Yorka; o laiwakorcziu preke ta pati ka ir New Yorke.—Iszdirba rasztus del dalies iszjeszkojimo isz tewiszkes arba kitokiu dalyku ar rasztus su konsulio užtwirtinimu. O teip-gi atjieszko skolas isz Europos; asekurawoja nuo ugnies namus ir kitus dalykus; parupina wietas darbinikams ir wietas tarnams ir tarnaitiems ir užlaiko wisokias malda-knyges.—Wiska atlieka kuomigeriausei.

**Didele Lietuwiszka : : : :**

KRIAUCZWIETE

**Juozo Grigaliaus,**

720 N. Ashland av., Chicago, Ill.

Darbas eina isztisai, wisada dirba in 20 siuweju. Geras lietuwys, wyras ar mergina kriauczius, atkeliawias in Chicago, wisada pas mane gali darba gautie.

J. Grigalius.

MAX DRZEMALA,

— LENKISZKAS —

Adwokatas,

praktikawoja wisuose suduose, iszpildo sawo dalikus teisinga ir gerai.

Rodijame wisiems lietuwnikams eitie pas Drzemała geriausi apginieja prowu.

Ofisas: 23 Metropolitan block.

**163 Randolph St.**

Giwenimas 1256 N. Halsted St.
Telf. N. 4923


# "LIETUVA"

## Nedelinis Laikrasztis,

iszeina kas subata ir talpina sawyje ko naujausias ir swarbiausia žinias del žmoniu darbinyku.

### "LIETUVA".

turi daugiausei skaitytoju po wisa Amerika ir už tai biznieriams geriausei užsimoka "LIETUVOJE" apsigarsytie.

"Lietuva" kasztuoja ant metu $2.00

## Spaustuwe „Lietuva"

spausdina (drukawoja) wisokias Knygas, Konstitucijas, Tikietus ant lioteriju, baliu ir teatru, Programus ir kitokius reikalingus drukus.

Wiska padaro grażei, greitai ir pigiai.

## Redysteje „Lietuvos"

Parsiduoda Szifkortes ant geriausiu laiwu. Siuncziasi pinigai in wisas szalis swieto. Pinigai iszsiusti per redystia "Lietuvos" greicziause suwaikszczioja, kaip isz wisu kitu agentu.

Raszant su kokiu bent reikalu, reikia uždetie adresa toky·

## A. Olszewskis

**954 33rd st. Chicago, Ill.**

o

Ofisas "Lietuvos" esti kasdien atidarytas no 7-tos adynos ryto iki 9-tos wakaro, o nedelioje no 12 widurdienio iki 9 wakaro.


## Pirma Letuwiszka Kolionija

## po wardu "Lietuwa",

**GRAND PRAIRIE, ARKANSAS.**

Kurioje jau apsipirko 24 lieuwiszkos familijos ir jau 10 lietuwiszku familiju tenai gywena. Teipogi jau apsigyweno tenai lietuwiszkas kunigas J. Balcewiczius ir ant ateinanczio pawasario statys lietuwiszka bažnytelia.

Laukai yra derlingiausi isz wisos walstes Arkanro. Wisoki jawai dera łabai gausei,

prietam auga bowełna, o waisei sodu puikiausi isz wisu Suwienytu Walstiju. Klimatas sweikas, žiemos trumpos, o wasaros ylgos, karszcziu didelu nera, sziłuma lyginasisu Chicagos.

Wanduo sweikas. Szulnei gylo no 20 iki 50.

Aplinku iszsidraikstia straipsneis puikios girios, farmerei gali gautie łaukus su giria ir be girios. Bałkei ir lentos neiszsakytai pigios deł pasistatymo sau namu.

**Preke łauku no $6 iki $8 už akra.**

Mokasi $1,00 isz wirszaus už kožna akra, o likusi suma iszsidalina ant 5 metu iszmokesczıu.

Norinti tikrai dasižinotie ape wiska raszykitia in

**UNION LAND COMPANY,**

**163 Washington St., Chicago, Ill.**

— ARBA IN —

**REDYSTIA „LIETUVA",**
**954 33rd Street. Chicago. Ill.**

ARBA PAS

J. Butkus, Hazen, Ark.
P. O. Box 82.

**Ben. Hatowski,**

LIEGARMISTRAS

— parduoda —

DEIMANTUS,
ZIEGORELUS,
ZIEGORIUS ir
AKULORIUS.

527 S. Canal ir Judd uliczios,

CHICAGO, ILL.

Tajso wisokius ziegorelus, ziegorius ir kitokius aukrynius dajktus, załtiimas ir sidabrinimas wisokiu dajktu łabaj pigej, aukszynius sydabryus ziegorelius iszwejcze kajp naujus. Jsz płauku lencugelusdaro ant orderio.

Ziegorela czistymas 50c. Sprendzyna 50c. Styklas ir skazupkos 10c Szlubinej ziedaj 56 ir 72 prabos nog $3 iki $6. Sidabrini "Elgin" ziegorej $7.00. Wyska garantawoje ant metu.

## MAX KOBRE,

— SUCCESSOR TO —

KOBRE & HERSCHMANN

**Litewski i Polski Bank**

40 Canal Str. IR 142 Division St.

New York N. Y.

Wyrai! duodu jums žinia, kad mes parduodam Szifkortes ant wisu greicziausiu łaiwu už pigiausia preke, siuncziame pinigus, kuriuos jusu prieteliai gauna in 15 dienu. Musu kantoroje galite susisznekėti lietuwiszkai ir lenkiszkai. Ateikite ir persiludykite, kad mes per 25 metus su kožnu apsiejome teisingai. Teipogi parduodame tikietus ant wisu geležinkeliu Amerikoje ir Europoje.

KANTORAI MUSU EUROPOJE YRA TOKI:
31 Admiralitat strasse, Hamburg. 20 Maaskade, Rotterdam.
46 Heerdenthorsteinweg, Bremen.